

**Dans tout le Canton,
nos mécaniciens volants
roulent à votre secours,
que votre vélo soit classique
ou électrique.**

**Abonnez-vous pour profiter
des conditions les plus
avantageuses !**

***Our flying mechanics will
come to your assistance
anywhere across the canton,
for classic bikes as for electric.***

***Subscribe to enjoy all
the benefits!***

Fondée en 2002, Genèveroule est une association à but non lucratif, reconnue d'utilité publique, qui poursuit un double objectif : la promotion du vélo et l'insertion socio-professionnelle.

Founded in 2002, Genèveroule is a non-profit public-benefit association with a dual objective: promote cycling and socio-occupational integration.

www.geneveroule.ch

AVEC · LE · SOUTIEN
· · · · · DE · LA
VILLE · DE · GENÈVE



Genèveroule!

MÉCANICIEN VOLANT

Service de dépannage vélos

Lundi - samedi : 7h - 18h

Numéro gratuit 0800 140 150

Breakdown assistance for cyclists

Monday - Saturday : 7am - 6pm

Call free 0800 140 150

En panne ? ...

Appelez le mécanicien volant ! 0800 140 150

Un pneu crevé ? Des freins défectueux ? Impossible de poursuivre votre route ?

À votre service du lundi au samedi, de 7h à 18h.

De 18h à 19h, une permanence téléphonique vous permet de prendre rendez-vous pour le lendemain.

Selon la panne, nos mécaniciens réparent votre vélo sur place ou le transportent dans l'atelier de votre choix. Un vélo de courtoisie peut être fourni aux abonnés.

Breakdown? ...

Call the Flying Mechanic! 0800 140 150

Puncture? Dodgy brakes? You've been stopped on your way?

We are at your service Monday to Saturday, from 7am to 6pm.

A telephone hotline is available between 6pm and 7pm to book an appointment for the next day.

Depending on the problem, our mechanics will either fix your bike onsite or take your bike to the workshop of your choice. Courtesy bicycles are available for subscribers.

Abonnement annuel

Individuel	75.- CHF
Famille	120.- CHF
Entreprises, collectivités ou associations	Demandez-nous une offre par e-mail : info@mecanicienvolant.ch
Membre ATE et/ou Pro Vélo	25.- CHF de réduction

Formulaire d'adhésion en ligne sur
www.mecanicienvolant.ch

Yearly subscription

Individual	75.- CHF
Family	120.- CHF
Business	Request a quote by e-mail : info@mecanicienvolant.ch
Pro Vélo and/or ATE members	25.- CHF reduction

Online subscription

www.mecanicienvolant.ch

Tarifs et prestations Prices and services

	ABONNÉS SUBSCRIBERS	NON-ABONNÉS NON SUBSCRIBERS
Main d'œuvre	90.- CHF/h avec un rabais de 15.-*	90.- CHF/h
Workmanship	90.- CHF/h with a 15.- discount*	90.- CHF/h
Frais de déplacement	Gratuit	De 12 à 30.- CHF
Call-out fee	Free	From 12.- to 30.- CHF
Remorquage	Gratuit	À partir de 10.- CHF
Bike Transport	Free	From 10.-CHF
Vélo de courtoisie	Gratuit	-
Courtesy bicycle	Free	-

* Valable sur la première heure de chaque intervention.
Valid on the first hour of each intervention.